

SASHIMI 刺身拼盤

Combination of three kinds of sashimi 雜錦刺身(三款)	137
Tokoro combination of seven kinds of sashimi Tokoro 雜錦刺身(七款)	287
Roppongi combination of nine kinds of sashimi 六本木雜錦刺身(九款)	387

SASHIMI À LA CARTE (TWO PIECES) 精選刺身(2件)

Norwegian salmon 挪威三文魚	37
Red snapper 赤鯫魚	37
Sweet shrimp 甜蝦	47
Yellow tail 油甘魚	47
Tuna 吞拿魚	57
Salmon roe 三文魚子	77
Prawn (Botan Ebi) 牡丹蝦	87/piece 一隻
Striped jack 深海池魚	97
Ark shell 赤貝	117/piece 一隻
Fresh Japanese scallop 鮮日本帶子	137/piece 一隻
Toro 吞拿魚腩	197
Sea urchin 海膽	200
Lobster (whole) 龍蝦(全隻)	market price 市價

SUSHI 壽司拼盤

Combination of six pieces 雜錦壽司(六件)	137
Tokoro combination of 12 pieces Tokoro 雜錦壽司(12件)	287
Roppongi combination of 18 pieces 六本木雜錦壽司(18件)	387

SUSHI À LA CARTE (TWO PIECES) 精選壽司(2件)

Norwegian salmon 挪威三文魚	47
Red snapper 赤鯫魚	47
Yellow tail 油甘魚	57
Crab roe 蟹子	67
Prawn (Botan Ebi) 牡丹蝦	87/piece 一隻
Sweet shrimp 甜蝦	97
Striped jack 深海池魚	107
Sea urchin 海膽	207
Toro 吞拿魚腩	207

MAKI 卷物

California with crab, cucumber, avocado and crab roe 加州卷(蟹肉、青瓜、牛油果、蟹子)	87
Chopped onion and miso paste 青蔥麵豉卷	87
Chopped tuna and spring onion 青蔥吞拿魚卷	87
Soft shell crab 炸軟殼蟹卷	87
Grilled beef and goose liver 燒牛肉鵝肝卷	127

FLAVOURS TO START 前菜

Home-made tofu in soy broth infused with spring onions, bonito flakes, seaweed and grated ginger 自家製冷豆腐	67
Japanese tomato and seaweed salad in yuzu sauce with bonito flakes 日本溫室番茄伴海藻沙律配柚子汁	67
Steamed egg custard with chicken, prawn and white fish 雞肉白魚蝦蒸蛋	97
Baby spinach with lobster and grilled shiitake mushrooms in sesame dressing 龍蝦菠菜苗沙律伴燒白菇	127

BITES AND THE LIKES 日式小食

Sea moss in vinegar sauce 日式酸髮菜	37
Green leaf in bonito sauce 時令青菜冷食	47
Japanese edamame green beans 日式枝豆	47
Deep-fried ginkgo nut 炸日本銀杏	57
Assorted pickles 雜錦漬物	67
Soba noodle salad 蕎麥麵沙律	77
Grilled mirin boshi dried fish 燒雞泡魚乾	87

LIQUID FLAVOURS 湯

Red miso soup with tofu, seaweed and spring onions 豆腐海藻赤麵豉湯	37
Miso soup with baby clams and bonito flakes 蜆肉麵豉湯	47
Dobin mushi with spring chicken, sea bass and fresh shrimp simmered in its broth, served in a teapot 日式茶壺海鮮湯	67
Abalone clear soup 鮑魚清湯	87

NOODLES 麵

Cold somen noodles 日式冷素麵	87
Soba noodles (hot or cold) 蕎麥麵 (熱食或冷食)	87
Home-made udon noodles with beef, enoki mushrooms, spring onion and egg 金菇牛肉小鍋配自家製手打烏冬	97
Inaniwa udon noodles (hot or cold) 稻庭烏冬 (熱食或冷食)	107
Assorted tempura udon or soba noodles (hot or cold) 雜錦天婦羅配自家製烏冬或蕎麥麵 (熱食或冷食)	117
Beef udon or soba noodles 牛肉烏冬或蕎麥麵	117
Home-made udon noodles with poached lobster tail and light soy broth 龍蝦肉配自家製手打烏冬	157

TEMPURA AND FRIED FLAVOURS 天婦羅及炸物

Assorted vegetable tempura 雜錦野菜天婦羅	77
Deep-fried chicken breast 日式炸雞	87
Fried home-made tofu served with Japanese salsa and baby trumpet mushrooms 炸自家製豆腐	87
Deep-fried shrimp wrapped in sweet potato and served with chilli-radish dashi sauce 炸甜番薯蝦卷配木魚汁	97
Deep-fried Hiroshima oysters with tonkatsa sauce 吉列廣島蠔配豬扒汁	107
Deep-fried shredded vegetables with scallop 炸帶子野菜餅	107
Tokoro tempura platter with shrimp, white fish, mushroom and sweet potato 雜錦天婦羅(蝦、白魚、鮮冬菇、甜番薯)	127

RICE 飯

Grilled rice ball 燒飯團	27
Steamed rice 白飯	27
Kimchi vegetable fried rice 泡菜炒飯	87
Seafood fried rice 海鮮炒飯	97
Japanese beef fried rice 和牛炒飯	107
Grilled chicken and stir-fried egg with rice 日式雞肉蛋飯	127
Tokoro fried rice Tokoro 特色炒飯	127
Grilled steak rice served in a box 燒牛肉飯	167

MORE FLAVOURS 更多選擇

Simmered fish head with sweet soy sauce 甜醬油煮魚頭	market price 市價
Grilled Japanese unagi river eel 蒲燒鰻魚	147
Seared beef tenderloin (200g) with eringi mushrooms and asparagus 燒牛柳(200克)伴日本雞腩菇及露筍	
- Australian beef 澳洲牛肉	227
- Wagyu beef 日本佐賀牛肉	787

All prices are subject to a 10% service charge 所有價目需另加一服務費

WINE FLIGHTS

Three tastings

Try a 'flight' of three different wines that have something in common and taste the difference...

Sauvignon Blanc Flight 88

- 2008 Mansion House Bay, Marlborough, New Zealand
- 2008 Mulderbosch, Paarl, South Africa
- 2008 Château La Petite Bertrande, Côte de Duras, France

Chardonnay in a First Class Seat 138

- 2007 Louis Latour, Maconnais, Pouilly Fuissé, Burgundy, France
- 2007 Les Vaillons, Chablis, 1ere Cru, Burgundy, France
- 2005 Domaine de la Madone, Beaujolais-village, France

Pinot Noir Flight 118

- 2007 Highfield Estate, Marlborough, New Zealand
- 2007 Yering Station, Yarra Valley, Australia
- 2006 Chanson Pere et Fils, Burgundy, France

SPARKLING WINES AND CHAMPAGNE

		Glass	Bottle
nv	Prosecco del Valdobbiadese	78	338
nv	Veuve Clicquot, Yellow Label brut, France	168	678
nv	Moët & Chandon, Rosé Imperial, France		978

DRY, LIGHT INTENSITY WHITE WINES

2008	Mansion House Bay, Sauvignon Blanc, Marlborough, New Zealand	78	358
2007	Gewurztraminer, Grand Cru Praelatenberg, Alsace, France	98	428

DRY, MEDIUM INTENSITY WHITE WINES

2007	Louis Latour, Chardonnay, Ardèche, France	68	308
2008	Cha Cha Cha, Chardonnay, Languedoc, France	78	348
2008	Château La Petite Bertrande, Sauvignon Blanc, Côte de Duras, France	88	388
2006	Bollini, Pinot Riserva, Doc, Italy	98	468

DRY, FULL INTENSITY WHITE WINES

2008	Mulderbosch, Sauvignon Blanc, South Africa	88	398
2007	Louis Latour, Chablis, Burgundy, France	98	488
2005	Domaine de la Madone, Beaujolais-village, France	98	488

LIGHT, FRESH AND UN-AGED RED WINES

2006	Chanson Père et Fils, Pinot Noir, Burgundy, France	98	408
------	--	----	-----

MEDIUM INTENSITY RED WINES

2007	Château, Bel Air, Bordeaux, France	68	308
2007	Yering Station, Pinot Noir, Yarra Valley, Australia	98	468
2007	Highfield Estate, Pinot Noir, Marlborough, New Zealand	108	498

DRY, ASSERTIVE AND POWERFUL RED WINES

2005	Hahn Yanyarrie, Shiraz, Barossa Valley, Australia	88	438
2006	Kirrihill, Cabernet Sauvignon, Clare Valley, Australia	88	448

BLUSH WINES

2008	La Vieille Ferme, Côtes Du Ventoux, France	78	348
------	--	----	-----

SAKE - 300 ML

Okunomatsu, Fukushima, Ginjo 奥の松(福島・吟醸)	178
Yamatogawa Nigorizake Tsukiakari, Fukushima, Honjozo 大和川 - にごり酒 月あかり(福島・本醸造)	178
Kazeyomizuyohitoyo, Kanazawa, Junmai 風よ水よ人よ(金沢・純米)	268
Kuroobi "Yu Yu", Kanazawa, Tokubetsu Junmai 黒帯 - 悠々(金沢・特別純米)	268
Kagatobi Cho Karakuchi (Super Dry), Kanazawa, Junmai 加賀鳶 - 超辛口(金沢・純米)	268
Kagatobi Junmai Ginjo, Kanazawa, Junmai Ginjo 加賀鳶 - 純米吟醸(金沢・純米吟醸)	288
Satonohomare, Ibaraki, Junmai Ginjo 卿乃譽(茨城・純米吟醸)	288
Yashio Take, Tottori, Junmai Daiginjo 八潮 - 丈(鳥取・純米大吟醸)	358
Masumi Sanka, Nagano, Junmai Daiginjo 真澄 - 山花(長野・純米大吟醸)	388

SAKE - 720 ML

Kikusui no Karakuchi, Niigata, Honjozo 菊水の辛口(新潟・本醸造)	428
Nanbubijin, Iwate, Tokubetsu Junmai 南部美人(岩手・特別純米)	548
Kazeyomizuyohitoyo Junmai Ginjo, Kanazawa, Junmai Ginjo 風よ水よ人よ(金沢・純米吟醸)	588
Kuroobi "Do Do", Kanazawa, Yamahai Junmai 黒帯 - 堂々(金沢・山廃純米)	668
Yashio Take, Tottori, Junmai Daiginjo 八潮 - 丈(鳥取・純米大吟醸)	698
Dewatsuru-Hishonomai, Akita, Daiginjo 出羽鶴 - 飛翔の舞(秋田・大吟醸)	888
Fukumasamune Yamadanishiki, Kanazawa, Junmai Daiginjo 福正宗 - 山田錦(金沢・純米大吟醸)	1098
Otokoyama, Hokkaido, Junmai Daiginjo 男山(北海道・純米大吟醸)	1688

SAKE - 1.8L

Tenju Akitakomachi, Akita, Honjozo 天寿 秋田小町(秋田・本醸造)	688
--	-----

SPARKING SAKE - 250 ML

Oozeki Hana Awaka 花泡香	158
-----------------------	-----

SHOCHU - 720 ML

Beniotome - Goma, Fukuoka, sesame 紅乙女(福岡・胡麻)	478
Amami No Mori - Kokuto, Kagoshima, black sugar 奄美の杜(鹿児島・黒糖)	378

PLUM WINE

Tenzan Umeshu 天山の梅酒 100ml	68
---------------------------	----

BEERS

Bottled beer - Asahi, Sapporo, Kirin, Yebisu	68
Draft beer - Asahi - 400ml	58

SOFT DRINKS AND MINERAL WATER

Soft drinks: Coke, Diet Coke, Coke Zero, Sprite, Diet Sprite, cream soda, ginger ale, tonic water, cream soda light	50
Mineral Water	
Voss Artesian Water, Norway	
- Still / sparkling water - 375ml	48
- Still / sparkling water - 800ml	68

NON - ALCOHOLIC COCKTAILS

Tokoro Fresh - raspberry, apple, green tea, lemon	58
Tokoro Life - ginger, pineapple, green tea, orange	58
Tokoro Colada - soy milk, coconut milk, pineapple	58
Akira (intelligent) - apple juice, green tea, lemon juice, shiso leave	58
Haru (born in spring) - orange juice, mango juice, coconut milk	58
Hiroshi (generous) - cranberry juice, peach tea and honey	58

JAPANESE TEAS

Maruzen Takumi Genmai - green tea and brown rice	47
Japan Fancy Sencha	57

All prices are subject to a 10% service charge 所有價目需另加一服務費